

Rakuten STAY VILLA 八ヶ岳 お食事のアレルギーについて

必ずお読みください

Rakuten STAYでは食品衛生法に基づき以下のように表現しております。

1) 法令で規定する特定原材料 8 品目

卵・乳・小麦・えび・かに・そば・落花生・くるみ

2) 表示を推奨する特定原材料に準ずるもの 20 品目

あわび・いか・いくら・オレンジ・カシューナッツ・キウイフルーツ・牛肉・アーモンド・ごま・さけ・さば・大豆・鶏肉・バナナ・豚肉・まつたけ・もも・やまいも・りんご・ゼラチン

・気候や災害、社会情勢の影響により一部メニューが変更になる場合がございます。

・こちらのリストはお食事の原材料に含まれるもの記載しています。調理・提供過程でアレルギー物質が微量に付着・混入する場合があり、絶対的なものではありません。

お客様ご自身で選択をして頂く際の目安としてご使用ください。

・アレルギー物質に対する感受性は個人差がありますので、最終的なご判断は専門医にご相談の上、お客様ご自身で行っていただきますようお願い申し上げます。

		特定原材料 8 品目								特定原材料に準ずるもの 20 品目																			
		卵	乳	小麦	えび	かに	そば	落花生	くるみ	あわび	いか	いくら	オレンジ	カシューナッツ	キウイフルーツ	牛肉	アーモンド	ごま	さけ	さば	大豆	鶏肉	バナナ	豚肉	まつたけ	もも	やまいも	りんご	ゼラチン
朝	ピタサンドセット	-	●	●	-	-	-	-	-																				
夕	ナポリセット	●	●	●	-	-	-	-	-																				
	トスカーナセット	●	●	●	-	-	-	-	-																				
	鉄板焼きセット	●	-	●	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	●	-	-	●	●	-	●	-	-		
	すき焼きセット	●	-	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	-	-	●	-	-	-	-	-	-		

● 原材料として使用しております。

製造者

ピタサンドセット/ナポリセット/トスカーナセット

Braceria Rotondo 小淵沢 〒408-0044 山梨県北杜市小淵沢町2968-1 道の駅こぶちさわ内

Please read carefully.

At Rakuten STAY, we express the following in accordance with the Food Sanitation Act.

1) 8 specified raw materials stipulated by laws and regulations.

Egg, milk, wheat, shrimp, crab, buckwheat, peanut, walnut

2) Items equivalent to the specified raw materials for which labeling is recommended: 20 items.

Abalone, squid, salmon roe, orange, cashew nut, kiwifruit, beef, almond, sesame, salmon, mackerel, soybean, chicken, banana, pork, matsutake mushroom, peach, yam, apple, gelatin

・ Due to the influence of climate, disasters, and social conditions, certain menu items may be subject to change.

・ This list shows what is included in the ingredients of your meal. There may be trace amounts of allergens attached to or mixed into the food during the cooking and serving process, so it is not absolute.

・ Since sensitivity to allergenic substances varies to individuals, final judgment should be made by the customer himself/herself after consulting a medical specialist.

		8 specified raw materials stipulated by laws and regulations.								Items equivalent to the specified raw materials for which labeling is recommended: 20 items.																			
		Egg	Milk	Wheat	Shrimp	Crab	Buckwheat	Peanuts	Walnuts	Abalone	Squid	Salmon roe	Orange	Cashew nuts	Kiwifruit	Beef	Almonds	Sesame	Salmon	Mackerel	Soybeans	Chicken	Banana	Pork	Peach	Matsutake mushroom	Japanese Yam	Apple	Gelatin
Breakfast	pita sandwich set	-	●	●	-	-	-	-	-																				
Dinner	Napoli set	●	●	●	-	-	-	-	-																				
	Toscana Set	●	●	●	-	-	-	-	-																				
	Teppan-yaki set	●	-	●	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	●	-	-	●	●	-	●	-	-			
	Sukiyaki set	●	-	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	-	-	●	-	-	-	-	-	-	-		

● 作为原材料。

Manufacturer

pita sandwich set/Napoli set/Toscana Set

Braceria Rotondo 〒408-0044 Kobuchisawa 2968-1 Kobuchisawa-cho, Hokuto City, Yamanashi Prefecture Roadside Station Kobuchisawa

请仔细阅读。

根据日本《食品卫生法》，Rakuten STAY 中使用了以下表述。

1) 法律规定的8种特定原材料

鸡蛋、牛奶、小麦、虾、蟹、荞麦、花生、核桃

2) 建议标示的相当于指定原材料的物品:20种

鲍鱼、鱿鱼、鲑鱼子、橙、腰果、猕猴桃、牛肉、杏仁、芝麻、鲑鱼、鲭鱼、大豆、鸡肉、香蕉、猪肉、松茸、桃、山药、苹果、明胶

・菜单可能会因气候、自然灾害或社会状况而发生变化。

・以下是一个关于食物原料的清单。在烹饪和供应过程中，可能会微量附着或混入过敏原，因此并非绝对。

・过敏症状千差万别，如有不安的话，请在咨询医学专家后自行作出判断。

		法律规定的 8 种特定原材料							建议标示的相当于指定原材料的物品：20种																				
		蛋类	牛奶	小麦	虾	螃蟹	荞麦	花生	核桃	鮑魚	鱿魚	鲑魚子	橙子	腰果	奇異果	牛肉	杏仁	芝麻	三文魚	鲭魚	黃豆	鸡肉	香蕉	猪肉	松茸	桃子	山药	苹果	胶质
早餐	皮塔饼三明治	-	●	●	-	-	-	-	-																				
晚餐	那不勒斯套餐	●	●	●	-	-	-	-	-																				
	托斯卡纳套装	●	●	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	●	-	-	●	●	-	●	-	-			
	铁板烧套餐	●	-	●	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	●	-	-	●	●	-	●	-	-			
	寿喜烧套餐	●	-	●	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	●	-	-	-	●	-	-	-	-	-	-	-		

● 作为原材料。

制造商

皮塔饼三明治/那不勒斯套餐/托斯卡纳套餐

Braceria Rotondo 邮编408-0044 小渊泽 日本山梨县北杜市小渊泽町 2968-1 小渊泽路边站

반드시 읽어주세요

Rakuten STAY에서는 식품위생법에 따라 다음과 같이 기재하고 있습니다.

1) 법에서 규정하는 특정 원재료 8 품목

계란, 우유, 밀, 새우, 계, 메밀, 소바, 땅콩, 호두

2) 게시를 권장하는 특정원료에 준하는 20 품목

전복, 오징어, 연어알, 오렌지, 캐슈넛, 키위, 쇠고기, 아몬드, 깨, 연어, 고등어, 콩, 닭고기, 바나나, 돼지고기, 송이버섯, 복숭아, 마, 사과, 젤라틴

・ 기후나 재해, 사회 상황의 영향으로 일부 메뉴가 변경될 수 있습니다.

・ 이 리스트는 식사의 원재료에